

Πρωτ. _____
Αριθ. _____
Διεκπ. _____

Από τα επίσημα Πρακτικά της ΠΑ΄, 25 Φεβρουαρίου 2025,
Συνεδρίασης της Ολομέλειας της Βουλής, στην οποία
ψηφίστηκε το παρακάτω σχέδιο νόμου:

***Κύρωση της Συμφωνίας Αμυντικής Συνεργασίας
μεταξύ της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Πορτογαλικής Δημοκρατίας***

Πίνακας Περιεχομένων

Άρθρο πρώτο Κύρωση Συμφωνίας
Άρθρο 1 Σκοπός
Άρθρο 2 Ορισμοί
Άρθρο 3 Τομείς συνεργασίας
Άρθρο 4 Μορφές συνεργασίας
Άρθρο 5 Εκτέλεση της παρούσης Συμφωνίας
Άρθρο 6 Οικονομικές πτυχές
Άρθρο 7 Καθεστώς του προσωπικού
Άρθρο 8 Προστασία διαβαθμισμένων πληροφοριών
Άρθρο 9 Σχέση με άλλες διεθνείς συμφωνίες
Άρθρο 10 Έναρξη ισχύος
Άρθρο 11 Διευθέτηση διαφορών
Άρθρο 12 Τροποποιήσεις
Άρθρο 13 Διάρκεια και καταγγελία
Άρθρο 14 Καταχώρηση
Άρθρο δεύτερο Έναρξη ισχύος

**Άρθρο πρώτο
Κύρωση Συμφωνίας**

Κυρώνεται και έχει την ισχύ, που ορίζει η παρ. 1 του άρθρου 28 του Συντάγματος, η Συμφωνία Αμυντικής Συνεργασίας μεταξύ της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Πορτογαλικής Δημοκρατίας, η οποία υπογράφηκε στη Λισσαβόνα, στις 12 Οκτωβρίου 2020, και το πρωτότυπο κείμενο της οποίας, στην αγγλική και ελληνική γλώσσα, έχει ως εξής:

AGREEMENT
BETWEEN
THE HELLENIC REPUBLIC
AND
THE PORTUGUESE REPUBLIC
ON CO-OPERATION
IN DEFENCE MATTERS

The Hellenic Republic and the Portuguese Republic, hereinafter referred to as the "Parties",

In accordance with the principles of the United Nations Charter and the Organization for Security and Co-operation in Europe;

Having in mind the development of the bilateral co-operation in defence matters between the two States;

Recognizing the applicability of the provisions of the Agreement between the Parties to the North Atlantic Treaty regarding the Status of their Forces (NATO SOFA), done in London, on June 19, 1951;

Determined to contribute to the strengthening of the European Union and broader transatlantic relationship, by acting in the spirit of partnership and co-operation through the development of strong relations in the field of defence, in both NATO and EU,

Have agreed as follows:

ARTICLE 1

PURPOSE

This Agreement aims to promote co-operation between the Parties concerning defence matters, within their competences, in accordance with their respective internal law and the international obligations undertaken by the Parties and on the basis of the principles of equality, reciprocity and mutual interest.

ARTICLE 2

DEFINITIONS

For the purpose of this Agreement the terms listed below are defined as follows:

- a) "*Sending Party*" means the Party that sends personnel, assets and equipment to the territory of the Receiving Party;
- b) "*Receiving Party*" means the Party in whose territory the personnel, assets and equipment of the Sending Party are located;
- c) "*Personnel*" means military and civilian personnel working for the institutions and bodies of the Parties.

ARTICLE 3

AREAS OF CO-OPERATION

1. The co-operation between the Parties shall be developed in the following areas:
 - a) Strategic Dialogue;
 - b) Defence policy and military doctrine;
 - c) EU Common Security and Defence Policy;
 - d) Defence industries, technologies and equipment;
 - e) Defence capabilities;
 - f) Defence and military legislation;
 - g) Planning and budgeting;
 - h) Logistics and procurement;
 - i) Armed forces organization within the fields of personnel, administration and logistics;
 - j) Scientific and military health co-operation;
 - k) Military education and training of military and civilian personnel;
 - l) Military exercises;
 - m) Military history, publications and museums;
 - n) Military geography, geodesy, meteorology, topography and cartography;
 - o) Peace, humanitarian and search and rescue operations;
 - p) Environmental protection in the military locations;
 - q) Social, sports and cultural activities;
 - r) Cyber Defence;
 - s) Military Intelligence Co-operation.
2. The Parties may agree on any other areas of mutual interest within the field of defence, in the ambit of this Agreement.

ARTICLE 4

FORMS OF CO-OPERATION

1. The co-operation between the Parties shall be carried out through:
 - a) Official visits and working meetings headed by high representatives of the Parties;
 - b) Exchange of experience between experts of the Parties in defence areas;
 - c) Exchange of observers to military exercises;

- d) Exchange of technical, technological and industrial information and use of their capacities in areas of mutual interest, according to the national regulations of the Parties;
 - e) Meetings of representatives of military institutions;
 - f) Exchange of lecturers and attendance to courses, seminars, conferences and symposiums organised by the Parties;
2. The Parties may agree on other forms of co-operation in the scope of this Agreement.

ARTICLE 5

EXECUTION OF THIS AGREEMENT

In order to fulfil the provisions of this Agreement and to implement the co-operation in the areas mentioned in Article 3 of this Agreement, the Parties may conclude specific implementation agreements, memoranda of understanding, protocols and arrangements as well as co-operation plans.

ARTICLE 6

FINANCIAL ASPECTS

1. The expenses derived from the implementation of the provisions of this Agreement shall be borne by each Party in accordance with its respective applicable law.
2. The exchange of delegations of the Parties shall be made on the basis of reciprocity and having regard to the following provisions:
 - a) The Sending Party shall bear the expenses for international transportation, accommodation and food and also those related with daily allowance and other expenditures, such as personal items or communication-related expenses;
 - b) The Receiving Party shall bear the expenses for transportation on its own territory, catering at the place of activity, as well as emergency medical services.
3. The Parties may agree on different cost sharing for specific activities.

ARTICLE 7
STATUS OF PERSONNEL

While on the territory of the Receiving Party, the status of the Sending Party personnel will be governed, "mutatis mutandis", by the Agreement between the Parties to the North Atlantic Treaty regarding the Status of their Forces (NATO SOFA), done in London, on June 19 1951.

ARTICLE 8
PROTECTION OF CLASSIFIED INFORMATION

The protection of Classified Information to be exchanged between the Parties shall be regulated by an Agreement on Mutual Exchange and Protection of Classified Information between the Parties.

ARTICLE 9
RELATION WITH OTHER INTERNATIONAL AGREEMENTS

The provisions of this Agreement shall not affect the rights and obligations deriving from other international agreements that are binding upon both Parties.

ARTICLE 10
ENTRY INTO FORCE

This Agreement shall enter into force thirty (30) days from the date of the receipt of the last written notification by which the Parties shall inform each other, through diplomatic channels, of the completion of their internal legal procedures necessary for its entry into force.

ARTICLE 11
SETTLEMENT OF DISPUTES

Any dispute concerning the interpretation or application of this Agreement shall be settled through negotiations between the Parties through diplomatic channels.

ARTICLE 12
AMENDMENTS

1. This Agreement may be amended by request of one of the Parties.
2. The amendments shall enter into force in accordance with the terms specified in Article 10 of this Agreement.

ARTICLE 13
DURATION AND TERMINATION

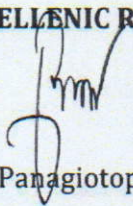
1. This Agreement shall remain in force for an unlimited period of time.
2. Either Party may, at any time, terminate this Agreement upon a prior notification to the other Party in writing through diplomatic channels.
3. This Agreement shall cease ninety (90) days after the date of receipt of such notification.
4. The termination of this Agreement shall not affect the ongoing activities under this Agreement, unless the Parties agree otherwise in writing through diplomatic channels.
5. In case of termination of this Agreement, the implementation agreements, memoranda of understanding, protocols and arrangements as well as co-operation plans referred to in Article 5 shall cease to be in force, except from the ongoing activities under them, unless otherwise agreed.

ARTICLE 14
REGISTRATION

Upon the entry into force of this Agreement, the Party in whose territory this Agreement is signed shall transmit it to the Secretariat of the United Nations for registration, in accordance with Article 102 of the Charter of the United Nations, and shall notify the other Party of the completion of this procedure as well as of its registration number.

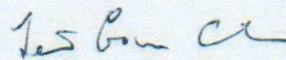
Done in **Lisbon** on the **12th** day of **October 2020**, in two originals, each in the Greek, Portuguese and English languages, all texts being equally authentic. In case of divergence of interpretation, the English text shall prevail.

FOR THE HELLENIC REPUBLIC



Nikolaos Panagiotopoulos
Minister of National Defence

FOR THE PORTUGUESE REPUBLIC



João Gomes Cravinho
Minister of National Defence

ΣΥΜΦΩΝΙΑ
ΑΜΥΝΤΙΚΗΣ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ
ΜΕΤΑΞΥ
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ
ΚΑΙ
ΤΗΣ ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Η Ελληνική Δημοκρατία και η Πορτογαλική Δημοκρατία, εφεξής αναφερόμενες ως τα «Συμβαλλόμενα Μέρη»,

Σύμφωνα με τις αρχές του Καταστατικού Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών και του Οργανισμού για την Ασφάλεια και τη Συνεργασία στην Ευρώπη,

Δεδομένης της ανάπτυξης διμερούς αμυντικής συνεργασίας μεταξύ των δύο Κρατών,

Αναγνωρίζοντας τη δυνατότητα εφαρμογής των διατάξεων της Συμφωνίας μεταξύ των Μερών του Οργανισμού Βορειο-Ατλαντικού Συμφώνου σε σχέση με την Κατάσταση των Δυνάμεών τους (NATO SOFA), η οποία συνήφθη στο Λονδίνο την 19η Ιουνίου του 1951,

Αποφασισμένα να συμβάλλουν στην ενδυνάμωση της Ευρωπαϊκής Ένωσης και στη διεύρυνση της διατλαντικής σχέσης, ενεργώντας στο πνεύμα της εταιρικής σχέσης και συνεργασίας μέσω της ανάπτυξης ισχυρών σχέσεων στον τομέα της άμυνας, τόσο στο NATO όσο και στην ΕΕ,

Συμφώνησαν αμοιβαία τα κάτωθι:

ΑΡΘΡΟ 1

ΣΚΟΠΟΣ

Η παρούσα Συμφωνία αποσκοπεί στην προώθηση της αμυντικής συνεργασίας μεταξύ των Συμβαλλομένων Μερών, στο πλαίσιο των αρμοδιοτήτων τους, σύμφωνα με το αντίστοιχο εγχώριο δίκαιο αυτών και τις διεθνείς υποχρεώσεις που έχουν αναληφθεί από τα Συμβαλλόμενα Μέρη και επί τη βάση των αρχών της ισότητας, αμοιβαιότητας και κοινού ενδιαφέροντος.

ΑΡΘΡΟ 2

ΟΡΙΣΜΟΙ

Για το σκοπό της παρούσης Συμφωνίας, οι όροι που αναφέρονται παρακάτω θα έχουν την εξής έννοια:

α) «Αποστέλλον Μέρος» νοείται το Συμβαλλόμενο Μέρος που αποστέλλει προσωπικό, μέσα και εξοπλισμό στην επικράτεια του Παραλαμβάνοντος Μέρους.

β) «Παραλαμβάνον Μέρος» νοείται το Συμβαλλόμενο Μέρος στην επικράτεια του οποίου βρίσκεται το προσωπικό, τα μέσα και ο εξοπλισμός του Αποστέλλοντος Μέρους.

γ) «Προσωπικό» νοείται το στρατιωτικό και πολιτικό προσωπικό που απασχολείται στα όργανα και τους φορείς των Συμβαλλομένων Μερών.

ΑΡΘΡΟ 3

ΤΟΜΕΙΣ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ

1. Η συνεργασία μεταξύ των Συμβαλλομένων Μερών θα αναπτύσσεται στους εξής τομείς:

- α) Στρατηγικός Διάλογος
- β) Αμυντική πολιτική και στρατιωτικό δόγμα
- γ) Κοινή Πολιτική Ασφάλειας και Άμυνας της ΕΕ
- δ) Αμυντικές βιομηχανίες, τεχνολογίες και εξοπλισμός
- ε) Αμυντικές δυνατότητες
- στ) Αμυντική και στρατιωτική νομοθεσία
- ζ) Σχεδιασμός και προϋπολογισμός
- η) Διοικητική Μέριμνα και προμήθειες
- θ) Οργάνωση των Ενόπλων Δυνάμεων στους τομείς του προσωπικού, της διοίκησης και της Διοικητικής Μέριμνας
- ι) Επιστημονική και στρατιωτική συνεργασία στον τομέα της υγείας
- κ) Στρατιωτική εκπαίδευση και κατάρτιση στρατιωτικού και πολιτικού προσωπικού
- λ) Στρατιωτικές ασκήσεις
- μ) Στρατιωτική ιστορία, εκδόσεις και μουσεία
- ν) Στρατιωτική γεωγραφία, γεωδαισία, μετεωρολογία, τοπογραφία και χαρτογραφία
- ξ) Επιχειρήσεις Ειρήνης, Ανθρωπιστικές Επιχειρήσεις και Επιχειρήσεις Έρευνας και Διάσωσης
- ο) Προστασία περιβάλλοντος σε στρατιωτικές τοποθεσίες
- π) Κοινωνικές, αθλητικές και πολιτιστικές δραστηριότητες
- ρ) Κυβερνοάμυνα
- σ) Στρατιωτική Συνεργασία στον τομέα των Πληροφοριών.

2. Τα Συμβαλλόμενα Μέρη δύνανται να συμφωνήσουν και επί άλλων θεμάτων αμοιβαίου ενδιαφέροντος στον τομέα της άμυνας στο πεδίο εφαρμογής της παρούσας Συμφωνίας.

ΑΡΘΡΟ 4 **ΜΟΡΦΕΣ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ**

1. Η συνεργασία μεταξύ των Συμβαλλομένων Μερών θα διενεργείται μέσω:

- α) Επίσημων επισκέψεων και επαγγελματικών συναντήσεων, με επικεφαλής ανώτατους εκπροσώπους των Συμβαλλομένων Μερών.
- β) Ανταλλαγής εμπειριών μεταξύ εμπειρογνομόνων των Συμβαλλομένων Μερών σε τομείς της άμυνας.
- γ) Ανταλλαγής παρατηρητών σε στρατιωτικές ασκήσεις.
- δ) Ανταλλαγής τεχνικών, τεχνολογικών και βιομηχανικών πληροφοριών και χρήση των δυνατοτήτων αυτών σε τομείς αμοιβαίου ενδιαφέροντος, σύμφωνα με τους εθνικούς κανονισμούς των Συμβαλλομένων Μερών.
- ε) Συναντήσεων εκπροσώπων από στρατιωτικούς φορείς.
- στ) Ανταλλαγής ομιλητών και ακροατηρίου σε μαθήματα, σεμινάρια, συνέδρια και συμπόσια που διοργανώνονται από τα Συμβαλλόμενα Μέρη.

2. Τα Συμβαλλόμενα Μέρη δύνανται να συμφωνήσουν επί άλλων μορφών συνεργασίας στο πλαίσιο του σκοπού της παρούσης Συμφωνίας.

ΑΡΘΡΟ 5 **ΕΚΤΕΛΕΣΗ ΤΗΣ ΠΑΡΟΥΣΗΣ ΣΥΜΦΩΝΙΑΣ**

Προκειμένου να εκπληρωθούν οι όροι της παρούσης Συμφωνίας και να υλοποιηθεί η συνεργασία στους τομείς που αναφέρονται στο Άρθρο 3 της Συμφωνίας, τα Συμβαλλόμενα Μέρη δύνανται να συνάψουν συγκεκριμένες εφαρμοστικές συμφωνίες, μνημόνια συνεργασίας, πρωτόκολλα και διευθετήσεις, καθώς και προγράμματα συνεργασίας.

ΑΡΘΡΟ 6

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΠΤΥΧΕΣ

1. Οι δαπάνες που προκύπτουν από την εφαρμογή των όρων της παρούσης Συμφωνίας θα βαρύνουν κάθε Συμβαλλόμενο Μέρος, σύμφωνα με το αντίστοιχο εφαρμοστέο δίκαιο αυτού.
2. Η ανταλλαγή των αντιπροσωπειών των Συμβαλλομένων Μερών θα λαμβάνει χώρα επί τη βάσει της αμοιβαιότητας και με την επιφύλαξη των κάτωθι όρων:
 - α) Το Αποστέλλον Μέρος θα επωμίζεται τη δαπάνη διεθνούς μεταφοράς, διαμονής και σίτισης, καθώς και τις δαπάνες εκείνες σε σχέση με ημερήσιες αποζημιώσεις και λοιπά έξοδα, όπως είναι τα προσωπικά είδη ή οι δαπάνες που σχετίζονται με την επικοινωνία.
 - β) Το Παραλαμβάνον Μέρος θα επωμίζεται τις δαπάνες μεταφοράς εντός της επικράτειάς του, σίτισης στον τόπο της δραστηριότητας, καθώς και επειγόντων ιατρικών υπηρεσιών.
3. Τα Συμβαλλόμενα Μέρη δύνανται να συμφωνήσουν επί διαφορετικής κατανομής του κόστους για συγκεκριμένες δραστηριότητες.

ΑΡΘΡΟ 7

ΚΑΘΕΣΤΩΣ ΤΟΥ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ

Ενόσω βρίσκεται στην επικράτεια του Παραλαμβάνοντος Μέρους, το καθεστώς του προσωπικού του Αποστέλλοντος Μέρους θα διέπεται τηρουμένων των αναλογιών (*mutatis mutandis*) από τη Συμφωνία μεταξύ των Μερών του Βορειο Ατλαντικού Συμφώνου σε σχέση με την Κατάσταση των Δυνάμεών τους (NATO SOFA), η οποία συνήφθη στο Λονδίνο την 19η Ιουνίου του 1951.

ΑΡΘΡΟ 8

ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΔΙΑΒΑΘΜΙΣΜΕΝΩΝ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΩΝ

Η προστασία των Διαβαθμισμένων Πληροφοριών που ανταλλάσσονται μεταξύ των Συμβαλλομένων Μερών ρυθμίζεται με Συμφωνία Αμοιβαίας Ανταλλαγής και Προστασίας Διαβαθμισμένων Πληροφοριών μεταξύ των Συμβαλλομένων Μερών.

ΑΡΘΡΟ 9**ΣΧΕΣΗ ΜΕ ΑΛΛΕΣ ΔΙΕΘΝΕΙΣ ΣΥΜΦΩΝΙΕΣ**

Οι όροι της παρούσης Συμφωνίας δεν θίγουν τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις που απορρέουν από άλλες διεθνείς συμφωνίες, οι οποίες είναι δεσμευτικές για τα Συμβαλλόμενα Μέρη.

ΑΡΘΡΟ 10**ΕΝΑΡΞΗ ΙΣΧΥΟΣ**

Η παρούσα Συμφωνία θα τεθεί σε ισχύ τριάντα (30) ημέρες από την ημερομηνία παραλαβής της τελευταίας γραπτής γνωστοποίησης, με την οποία τα Συμβαλλόμενα Μέρη ενημερώνουν το ένα το άλλο μέσω διπλωματικών διαύλων σε σχέση με την ολοκλήρωση των εσωτερικών νομικών διαδικασιών που είναι απαραίτητες για τη θέση αυτής σε ισχύ.

ΑΡΘΡΟ 11**ΔΙΕΥΘΕΤΗΣΗ ΔΙΑΦΟΡΩΝ**

Κάθε διαφορά σε σχέση με την ερμηνεία ή την εφαρμογή της παρούσης Συμφωνίας θα διευθετείται μέσω διαπραγματεύσεων μεταξύ των Συμβαλλομένων Μερών μέσω διπλωματικών διαύλων.

ΑΡΘΡΟ 12**ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΕΙΣ**

1. Η παρούσα Συμφωνία είναι δυνατόν να τροποποιηθεί με αίτημα οιοδήποτε εκ των Συμβαλλομένων Μερών.
2. Οι τροποποιήσεις θα τίθενται σε ισχύ σύμφωνα με τους όρους που προβλέπονται στο Άρθρο 10 της παρούσης Συμφωνίας.

ΑΡΘΡΟ 13**ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΚΑΙ ΚΑΤΑΓΓΕΛΙΑ**

1. Η παρούσα Συμφωνία θα παραμένει σε ισχύ για αόριστο χρονικό διάστημα.
2. Οιοδήποτε Συμβαλλόμενο Μέρος μπορεί, ανά πάσα στιγμή, να καταγγείλει την παρούσα Συμφωνία κατόπιν προηγούμενης γραπτής γνωστοποίησης προς το άλλο Συμβαλλόμενο Μέρος δια της διπλωματικής οδού.

3. Η παρούσα Συμφωνία παύει να ισχύει ενενήντα (90) ημέρες από την ημερομηνία λήψης της γνωστοποίησης.

4. Η καταγγελία της παρούσης Συμφωνίας δεν επηρεάζει τις δραστηριότητες που βρίσκονται σε εξέλιξη βάσει της παρούσας Συμφωνίας, εκτός εάν τα Συμβαλλόμενα Μέρη συμφωνήσουν διαφορετικά γραπτώς δια της διπλωματικής οδού.

5. Σε περίπτωση καταγγελίας της παρούσας Συμφωνίας, παύουν να ισχύουν οι εφαρμοστικές συμφωνίες, τα μνημόνια συνεργασίας, τα πρωτόκολλα και οι διευθετήσεις, καθώς και τα προγράμματα συνεργασίας που αναφέρονται στο Άρθρο 5, με εξαίρεση τις εν εξελίξει δραστηριότητες δυνάμει αυτών, εκτός εάν συμφωνηθεί διαφορετικά.

ΑΡΘΡΟ 14 **ΚΑΤΑΧΩΡΗΣΗ**

Με τη θέση σε ισχύ της παρούσης Συμφωνίας, το Συμβαλλόμενο Μέρος στου οποίου την επικράτεια έχει υπογραφεί η παρούσα Συμφωνία θα διαβιβάσει αυτήν στη Γραμματεία των Ηνωμένων Εθνών προς καταχώρηση, σύμφωνα με το Άρθρο 102 του Καταστατικού Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών και θα ενημερώσει το άλλο Συμβαλλόμενο Μέρος σε σχέση με την ολοκλήρωση της εν λόγω διαδικασίας, καθώς και με τον αριθμό καταχώρησης αυτής.

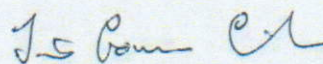
Συνήφθη στη **Λισσαβώνα** την **12^η** ημέρα του **Οκτωβρίου** του **2020** σε δύο πρωτότυπα αντίτυπα, κάθε ένα στην Ελληνική, Πορτογαλική και Αγγλική γλώσσα, με όλα τα κείμενα να είναι εξίσου αυθεντικά. Σε περίπτωση απόκλισης στην ερμηνεία, θα υπερισχύει το κείμενο στην Αγγλική.

ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ



Νικόλαος Παναγιωτόπουλος
Υπουργός Εθνικής Άμυνας

ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ



João Gomes Cravinho
Υπουργός Εθνικής Άμυνας

Άρθρο δεύτερο
Έναρξη ισχύος

Η ισχύς του παρόντος νόμου αρχίζει από τη δημοσίευσή του στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως και της Συμφωνίας που κυρώνεται από την πλήρωση των προϋποθέσεων του άρθρου 10 αυτής.

Αθήνα,

2025

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΒΟΥΛΗΣ

ΝΙΚΗΤΑΣ Μ. ΚΑΚΛΑΜΑΝΗΣ

Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΓΡΑΜΜΑΤΕΑΣ ΤΗΣ ΒΟΥΛΗΣ

Η ΠΡΟΪΣΤΑΜΕΝΗ ΤΗΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗΣ
ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΕΥΤΙΚΟΥ ΕΡΓΟΥ

ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΜΠΑΓΙΩΚΟΣ

ΠΗΝΕΛΟΠΗ ΝΟΣΗ